請飲！

仁和堂三蒸酒

米釀成　酒夠舊
香氣濃　醇味厚
一杯在手　半滴不留

總代理
雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6033

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

四月十五日
由約翰馬士基輪運到
一九五六年度新造暹羅長身絲苗米
大帮新貨上市
米質長身　勝過花旗米
米膠黏滑　用小的水煮飯
好飯兼好飯味
五十磅庄　每包七元
定購十包以上另有優待價

富貴牌藥酒　有七十餘年歷史
藥選地道　大米蒸釀
功効卓著　原色原味
醇香可口　飲後保不喉燒
貨質可靠

▲加拿大雲哥華埠元豐公司總代理

津港澳
永茂居老酒庄
披露

◎餐館生意出賣

本餐館在亞省卑忌利埠八橫街東逢門牌弍弍七、弍弍九舖面本是同牆相鄰兩間厨房一所利够双力舖面生意餐房裝置華美厨房器具完備地点中心生意素來興旺惟股東多數年老意欲告休如有僑胞欲營此業者勿失良機面議商商請將下列地址接洽

ESQUIRE GRILL
229-8th Ave. East
Calgary, Alberta

HUB CAFE
227-8th Ave. East
Calgary, Alberta.


## 雲埠民治黨舉行洪門大會盛況

夏曆二月廿一日（即西歷五月一日）。迺洪門紀念陳近南先師之期。中國洪門民治黨雲埠支部。特提前於四月廿八號晚（即星期六）間八時。大放洪門。歡迎新進黨員大會。開會秩序。由林岳鋆司儀。㈠齊集。㈡升炮。㈢全体肅立。㈣向黨旗中英加旗國及五祖遺像行三鞠躬禮。㈤新舊黨員互行一相見禮。㈥請衆朗誦洪門三大信條。以義氣團結。以忠誠救國。以義俠除奸。（吉）請主席周玉生。盟長廖造喜就位。㈧請衆復坐。㈨請主席宣佈開會旨趣。㈩開演講會。先後演講者。有林洪公。陳宜禧。岑兆英。林貫通。胡榮忠。吳英樓。何發祥。趙偉常。趙華新等。均以洪門組織三大信條。安定國家。復興民族爲詞。勗勉各人。語皆中肯。衆皆報以熱烈掌聲。㈪請盟長廖造喜演講洪門歷史。並解釋洪門禮式。及領導各新進黨員在五祖前。舉行加盟禮。㈫高呼口號。中華民國萬萬歲。中國洪門民治黨萬歲。洪人萬福。禮儀隆重。觀禮各洪門叔父昆伸。甚爲踴躍。直至廿九日凌晨散會。洵盛會云。

又五月一日正午。該黨部將開紀念大會。向陳近南先師行禮致敬。五月六日（即星期日）晚五点半。該黨部爲紀念陳近南先師。歡宴於西湖酒家。想屆時必有一番熱鬧云。

## 中華總會館代市府召開僑團業主會議

雲埠全加中華總會館。因應市府之請。代爲於昨廿七日下午八時。召開僑團業主大會。商討華區樓宇陳舊有碍衛生。與及消防工作有關問題。當時各僑團代表出席者。有民治黨林伯勝。昭倫總公所謝志如。愛蓮總公所周寶山。陳潁川總堂陳宜顯。蘇雲山總公所黃寄生。中華職工總會李廣來。中加友誼會黃一平。隆鎮同鄉會林漢華。台山會館馬榮騰。達權社梅學。至德堂吳照光。迺源堂黃家奕。三德書社蔡傑崇。禺山總公所宋良弼。徐濤。黃江夏總堂黃恭禧。伍胥山堂伍時荃。伍善予。馬氏公所馬國冠。南平別墅鄭石。中華總會館職員及業主與僑胞出席者。商司徒捷予。黃文甫。黃儉傳。龔開順。劉光銳。許秉信。黃愼余。馬恒兆。鄭帝潤等。六十餘人。由市府衛生局長麼梨博士爲主席。由會館副外交主任劉光銳爲傳譯員。主席報告上次會議事項。並宣佈此次會議意旨。略謂。㈠本局現有具體辦法。指出數處樓宇。以作樣本。內有地方清潔。而較好於平常。在衛生部方面。表示滿意。但仍要改良者。係爲火燭方面。其中有木樓。現市府有例。不許改良。則在短期內廢去。建立磚樓。又有等二閣過低。不能容許住客。而又有等應將房間板牆鋸低。或開窗。以利衛生。

（未完）

## 華生伍伯達允文允武爲僑增光

據英文「華埠」半月刊載稱。雲埠青年學生。對學校生活。甚感興趣。且爲發揚校譽及服務公衆。向來不遺餘力。力所能及者。均盡力服務。大不列顛初高中學校。華生伍伯達。曾爲年刊總編輯。年刊中大半廣告。爲他經手所接者。刊中各頁。編排及設計。多由他親自編排。甚爲美觀。彼雖對體育不感興趣。而成績不大好。惟仍參加籃球隊。對網球智識。及球技不精。而爲球隊主任。也爲羽毛球之能手。他又參加校各小組活動。爲男女歌詠隊合唱團。戲劇團等團員。參加校華爾斯歌舞團。與全市各中學校舞團比賽。獲得冠軍。爲第一個華生參加華爾斯舞賽者。彼精於唱詠。及演劇。爲僑增光不少云。

## 「梁山伯與祝英台」今晚最後在雲放映

雲訊。優秀豔麗彩色片「梁山伯與祝英台」。於上週一連數天在本埠放映時。得到僑胞極力讚許。昨日在域埠放映時。也同樣得到域埠僑胞愛戴。

聞該片於今日晚間八時正。假座跑路爵三八二號。重映一場。映完即運往加中加東各地放映。愛好該片僑胞。請勿失机會。

## 雲埠支部通告

爲通告事。夏曆三月廿一日。即西曆五月一號。迺我洪門紀念陳近南先師之辰。該日正午。開紀念大會。請各叔父昆仲齊臨。行禮致敬。是爲至要。

又定期於五月六日（即星期日）晚五点半。爲紀念陳先師。歡宴於西湖飯店。赴席者。請早報名。此布。

雲埠洪門民治黨啟

中華民國四十五年四月廿日


代柬

本總會謹訂於五月六日下午一時舉行成立第四十二週年紀念慶典並設茶會同日午后五時假座新華僑酒樓懽宴八時召開三部聯席代表大會屆時統請域、卡、支會暨各埠兄嫂駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

加拿大
雲高華鐵城崇義總會同人敬約

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 East Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Telephone TAtlow 3018

專營
「好些路」
WHOLESALE

國貨商場
祖國貨品
樣樣齊備

請來幫襯
便知價平
價目表印就
函索即寄

日昇銀業有限公司
接揚
Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.
電話 TA. 2732

專營借欵
如用充銀期方式
購新舊客車貨車
本號利息特別便
宜對其他各項借
欵歡迎詢問
總經理周育生啓

域多利埠代理
利同昌事務所
Lee Hong Chong
541 Fisgard St. Victoria, B.C.
電話 Tel. 3-5831

華僑利通貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

國內滙兌？
本號可代解決
銀行滙價
費用從廉
手續簡便
收款快捷

國內各地均有聯號代派。如有誤派或錯收等情。本號有燕梳照十足匯價賠回付款人。如有不明。可由函詢。本號樂於代爲解決疑点。

利僑行匯兌部啟

米派店
上等米質
好煮好飯
一百磅庄
五十磅庄

◎裝修水龍煤氣煖氣
Hugo C. Orre & Son
348 Powell St.
TA. 2927 晚間 HA. 5267

蓮花大旅店
華高雲大拿加
唯一華人旅業權威
招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
附設服務部
Lotus HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C.
電話 PA. 9541

百老滙旅店
Broadway HOTEL
101 E. HASTINGS ST.
電話 PA 3445
每日二元起租房

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C.
Phone PA. 6518

◎油漆特價
BAPCO
屋內油
屋外油
光油
明油

購油十元以上
一律九折計算